

JUIN 2026

ASSOCIATION FRANCE-GRANDE BRETAGNE

de TOULON et du Var

PROGRAMME



JUNE IN ENGLAND

June is one of nature's most beautifully colourful months in England. The pale cream flowers of the elder; foxgloves and sweet-scented honeysuckle brighten our hedgerows, alongside pink dog roses and brambles bursting into bloom.

Fields, parks, gardens and grass verges are strewn with forget-me-nots, buttercups and daisies. Tiny, tasty wild strawberries can be found if you look carefully in wooded areas or peer into the hedgerows.

In grasslands, various species of orchid show off their colours, while ox-eye daisies and bird's foot trefoil bring cheer to the scene. Moorlands are also at their best in June, awash with purple heather.

June's special flowers are the rose and the honeysuckle. Probably the best-known of all English flowers, the rose comes in a wide variety of colours, which each have different meanings: pink for complete happiness, yellow

for jealousy, white for innocence and new beginnings. A red rose, of course, is a powerful symbol of love.

June births are also represented by the delicate honeysuckle. Known for having one of the most beautiful perfumes in the English flower kingdom, the honeysuckle's cream-coloured, trumpet-shaped flowers represent everlasting love.



Le mot du président

Ce mois de juin marque la fin de nos activités avant la reprise de septembre. Comme il est de tradition nous nous retrouverons pour notre repas de fin d'année qui aura lieu cette année dans le très beau village du Castellet.

Nous espérons vous voir nombreux en cette occasion.

Vous trouverez en fin de programme, la liste des ouvrages qui constitueront l'Atelier de Littérature 2026 – 2027. Il sera consacré comme la saison qui s'achève aux États-Unis.

JUIN

Ce programme est le dernier pour la saison 2025/2026.
Le prochain programme sera envoyé fin aout/ début
septembre 2026



Lundi 1 juin SORTIE
VISITE-GUIDÉE

DOMAINE ET JARDIN D'ORVES

11h

Tarif : 10 € (à régler sur place)

Possibilité de covoiturage

Se munir de chaussures de marche

Pique-nique sur la terrasse du mas provençal

Inscriptions et renseignements complémentaires :

Annie Deu Fillon : 06 62 11 26 66

Christine Houlgatte : 06 72 90 43 81



Samedi 6 juin

10h

SATURDAY COFFEE

Grande café de la Rade Port de Toulon

Discussion en anglais autour d'une boisson.

Inscription auprès de Martine : 06 15 18 22 31

L,

Vendredi 12 juin

15h

SCRABBLE (en anglais)

Grand café de la Rade Port de Toulon

Inscriptions auprès de Valérie 07 60 71 22 67



Jeudi 18 juin

12h

REPAS DE FIN DE SAISON

Auberge de l'Ormeau

Le Castellet

BULLETIN D'INSCRIPTION EN FIN DE PROGRAMME



Mardi 23 juin HYERES

18h00

TUESDAY CLUB

Discussion en anglais autour d'une boisson.

Pizzeria Super Gusto

24 Avenue Gambetta

Informations complémentaires :
Jean-Marie: 06 28 25 39 87



Mercredi 24 juin

15h

ATELIER DE LITTERATURE

**« Un bonheur parfait »
De James Salter**

**Informations et inscriptions auprès de Sylvie : 06
84 61 40 79**



Jeudi 25 juin

**THURSDAY ENGLISH GET
TOGETHER**

18h

Brasserie « Chez Le Brasseur » 20 rue Peiresc (à proximité de l'hôtel Okko)

Discussion en anglais dans une brasserie du centre-ville de Toulon

**Informations complémentaires auprès de Martine :
06 15 18 22 31**



Vendredi 26 juin

FRIDAY ENGLISH GET TOGETHER

18h

Brasserie « Chez Le Brasseur » 20 rue Peiresc (à proximité de l'hôtel Okko)

Discussion en anglais dans une brasserie du centre-ville de Toulon

**Informations complémentaires auprès de Martine :
06 15 18 22 31**



REPAS DE FIN DE SAISON – JEUDI 18 JUIN 2026 à 12 H



C'est dans le cadre typiquement provençal de l'Auberge de l'Ormeau au Castellet, que nous nous réunirons cette année pour notre traditionnel repas de fin de saison.

Situé à une quinzaine de km de Toulon sur l'autoroute A50 vers Marseille, empruntez la sortie n°11 directions La Cadière / Le Castellet, puis direction **Le Castellet Village-Médiéval**. A l'entrée du village allez tout droit jusqu'au petit parking Indigo sur votre gauche (4,30€ pour la journée).

Lorsque vous sortez du parking sur votre gauche, vous montez tout droit en passant devant le lavoir puis sous l'arche qui est l'entrée dans le village.

Le restaurant se trouve au bout de la petite ruelle tout de suite sur votre gauche et vous déboucherez sur une grande place garnie de beaux ormeaux avec une vue imprenable sur la vallée et la mer !

Le repas est à midi, mais si vous arrivez un peu plus tôt dans la matinée, vous aurez tout loisir d'explorer les maisons d'époque, les ateliers d'artistes et les artisans locaux cachés dans des ruelles qui serpentent et débouchent parfois sur des endroits improbables !

Pour le repas, vous voudrez bien nous communiquer votre choix parmi les plats suivants :

Viandes

- 1) Brochettes de gigot d'agneau servies avec frites, ratatouille, salade
- 2) Bavette d'ail servie avec frites, légumes, salade et oignons confits

Poissons

- 3) Espadon grillé au basilic et citron servis avec riz, ratatouille maison, salade et tomates
- 4) Poulpe en persillade servi avec frites et légumes

Vous aurez également à choisir votre dessert (réalisé par une petite pâtisserie du village), parmi les 3 propositions suivantes :

- a) Tarte au citron meringuée
- b) Tiramisu au café
- c) Mousse au chocolat noir

Merci de nous indiquer si vous avez besoin d'un covoiturage, ou si vous pouvez vous-même covoiturer. Nous avons évalué à 10 € la participation par voiture.

Tarif (par personne)

Membre : 40€

Non membre : 45 €

M/ou Mme

Assistera au repas de fin de saison de l'association le Jeudi 18 juin 2026 à l'Auberge de l'Ormeau au Castellet.

Il/Elle sera accompagné de.....

Chèque à joindre à ce bulletin à l'ordre de « France-Grande-Bretagne Toulon Var ».

Merci de l'adresser à :

Martine AGIUS
AFGB Toulon Var
1 Impasse Ribouet
83100 Toulon

Possibilité d'inscription via le site AFGB Toulon Var

Merci de prévenir Martine de l'envoi de votre chèque :

En téléphonant :

06 15 18 22 31

agiusmartine@yahoo.fr

DERNIER DÉLAI DE RÉCEPTION DES CHÈQUES

Jeudi 11 juin 2026

Aucune réservation ne sera acceptée après cette date.

Pas de remboursement pour toute annulation 72h avant

le repas

End-of-season meal – Thursday 18th June 12h to 14h



It is in the typically Provençal setting of the Auberge de l'Ormeau in Le Castellet that we will gather this year for our traditional end-of-season meal.

Located about fifteen kilometers from Toulon on the A50 motorway towards Marseille, take exit 11 towards La Cadière / Le Castellet, then follow signs for Le Castellet Medieval Village. At the entrance to the village, go straight ahead to the small Indigo car park on your left (€4.30/day).

When you leave the car park, turn left and continue straight uphill (100m), passing the old wash house and then under the archway which marks the entrance to the village.

The restaurant is at the end of the small alley, immediately on your left, and you will emerge onto a large square shaded by beautiful elm trees with a breathtaking view of the valley and the sea !

Lunch is at noon, but if you arrive a little earlier in the morning, you'll have plenty of time to explore the period houses, artists' studios, and local artisans tucked away in winding alleyways that sometimes lead to unexpected places !

For your meal, please let us know your choice from the following dishes :

Meat

- 1) Lamb leg skewers served with fries, ratatouille, and salad

2) Flank steak served with fries, vegetables, salad, and caramelized onions

Fish

3) Grilled swordfish with basil and lemon served with rice, homemade ratatouille, salad, and tomatoes

4) Octopus with parsley and garlic served with fries and vegetables

You will also need to choose your dessert (made by a small local bakery) from the following three options :

a) Lemon meringue pie

b) Coffee tiramisu

c) Dark chocolate mousse

Please let us know if you need a ride or if you can carpool yourself. We have estimated the cost at €10 per car.

ATELIER DE LITTERATURE 2026 – 2027



La richesse exceptionnelle de la littérature nord-américaine nous permet de prolonger nos découvertes d’auteurs et de nouvelles régions des Etats-Unis et ainsi découvrir de nouvelles thématiques sur un pays aux multiples facettes.

Octobre :

John Biguenet:

Le secret du bayou (Oyster en VO)

Novembre

Russel Banks:

Trailer Park

Décembre

William Saroyan:

Une comédie humaine (The human comedy)

Janvier

Cormac McCarthy:

De si jolis chevaux (All the pretty horses VO)

Février

TC Boyle:

America (The tortilla curtain en VO)

Mars

Chris Offutt:

Nuits Appalaches (Totem VO)

Avril

John Fante:

Bandini (Wait until spring Bandini VO)

Mai

Rick Moody:

Purple America

Juin

Raymond Carver:

Les vitamines du bonheur (Cathedral VO)

www.afgb-toulon.net

Tel : 06 82 11 89 26 ou 06 15 18 22 31

Merci de laisser, si nécessaire, un message et votre numéro de téléphone afin que nous puissions vous recontacter.

Email : afgb.toulon@gmail.com

Facebook : AFGB Toulon